

FELSŐMAGYARORSZÁGI HIRLAP

POLITIKAI UJSÁG.

Megjelen minden szerdán és szombaton este
Kéziratokat vissza nem adunk.
Szerkesztőség: Wekerle-tér 502.

Felelős szerkesztő:
Dr. Buza Barna.

Szerkesztőtárs:
Rosner Imre

Előfizetési ár: egész évre 10 korona, félévre 5 korona,
negyedévre 2 korona 50 fillér. — Egyes szám ára 10 fillér.
Kiadóhivatal: Landesmann Miksa és Társai, Wekerle-tér 502.
Hirdetéseket a legutányoabb árban vesszük.

Radikális kúrát!

Király-Helmecz. 1901. április 18.

Börtönében ül a rab! . . .
Oda juttatta ártatlanul bírái tévedése.

Rabszolgaság láncjai alatt sorvadott le a nemzet; oda jutatta a jó barát előre megfontolt gonoszsággal!

Gondosan tisztogatják, szellőztetik a rab börtönét, jó élelmi szerrel látják el, egészségi állapotát orvos vizsgálja, szórakozást nyerhet a munkában; de mégis rohamosan tűnik el arcáról az egykori üdeség, életereje, életkedve mind egyre hanyatlak.

Beteg a rab lelke; mert reá sötétített ártatlanul a gyalázat bélyegét! . . .

Ezóta a napfény nem elég világos, a levegő nem oly tiszta, az étel nem oly ízletes, álma nem oly nyugodt s nincsmás gondolata, vágya, csak hogy egyszer szive tisztaságának, lelke ártatlanságának nappala virradna fel.

Nyesegetni kezdik alkotmányos életünk fájának vadhajtásait, a tisztogatás itt-ott a gyökerekre is kiterjed; mégis alig hiszem, hogy jöjjön tavasz, mely az évről-évre fonnyadozó galyakba elevenséget önt s üde lombot hoz a sárgás levelek helyett.

Nem; mert nem árasztathatja el ezt a fát a régi napfény; nem az a

harmat fűrészi reggelenként, mint hajdan!

Tiszta napfény volt egykor: a nemzet szabadsága, édes csók volt: a hazaszeretet s harmat volt a vér, a melylyel a nemzet élte fáját, locsolgatta.

Politikai szabadságunkat elszakították, a hazaszeretet messze távolban égő szalmalángként lobban fel olykor-olykor, s a vérontásig menő kitarító küzdelemnek helyébe lépett a megalkuvás, legtöbbször a gyáva meghátrálás.

A politikai élet ezen oszlopai nélkül, a közérdek egy zsbongó vásárcsarnok, a hova ravasz számítással eladni s venni mennek az emberek s nem templom, a hova nyugodtan magunkba szállva tiszta érzelmeket viszünk s áldozatot hozunk.

Te akartad-e azt magyar nép, hogy így kiűzzék székesegyházadból lelked ideáljait?

Elhallgattam dalaidat s megláttam benne tiszta szived mély poeziséit! Ismerem józan gondolkodásod, a melyre a nagy természet nyílt könyve tanított! Politikai érettség mellett bizonyít egy ezredév, a mely bánataiban is dicsőséges volt.

Nem a te lelked hatja át a mostani közéletet, nem a te akaródat képviselik, a kik politikai életet hajóját igazgatják!

Az állam hatalom olyan legyen mint a nap, a mely egyenlően ont-

ja fényét, melegét az erdők büszke tölgyére s a mezőség apró virágaira.

Hová lenne a május szinompája, ha az apró cserjék füvek nem lennének, mert ezektől elzárná a világosságot és meleget valami gonosz szellem; avagy meghamisítaná azt úgy, hogy az már nem a nap igazi melege, világossága lenne?

Te tiszta lelkű, becsületes magyar nép, te lennél az erdő apró virága, a mezőség ezernyi fűszála, a májusi reggel szinompája, de te reád a magyar alkotmány napja nem hint világosságot s téged az nem melegít!

Az igaz, hogy vannak közüled csekély számu kiválasztottak; ezekre sűt az alkotmány napja, de mire lelkük mélyére érne ennek melege elhidegiti, az a sokszor láthatatlan hideg szellem: az élet szerte húzódo érdekszála!

Választói jogot a népek s titkos szavazatot, hogy ne tagadhassa meg azt az érzést, a mit Teremtő oltott belé!

Hiba fűzik ki a törvényhozás csarnokából az álprófétákat, a kik hamis Isteneket imádnak; visszakerülnek azok ismét s ki fogja megtudni, hogy a régi hitvallást tovább nem folytatják-e?

Nyissátok ki az alkotmány alakait, hogy égő napfény, friss levegő hatolhasson be csarnokába, hogy pusztuljanak el a penész-

gombák s perzselődjenek ki a növények, a melyek gyökerei nincsenek termő talajban!

Ez lesz a radikális kura! — llyen medicinával gyógyítható meg a magyar közélet: ez a régi, régi rab! . . .

Dr. Tárczy Pál.

Sátoraljaiújrhely, ápr. 12.

Választási pletykák. Így választás előtt tele van a levegő mindenféle kombinációkkal, — suttognak erről is, arról is, s ezerféle tényezőt elsorolnak, amik erősítik, vagy gyöngítik egyik-másik jelölt kilátásait.

Igen érdekes híreszteléseket hallottunk pl. most a mádi választókörletből. Az beszélik, hogy ott Bernáth Bélának most már nem egészen biztos a pozíciója. S emlegetnek két okot, ami ehhez hozzájárult.

1. A tarcaliak igen szerették az államásfőnöküket. A multkor híro ment, hogy a főnököt át akarják helyezni. Persze Bernáth Bélához fordultak, hogy ez akadályozza meg, s Bernáth biztosította is őket, hogy semmisse lesz az áthelyezésből. A napokban mégis megjött az áthelyezési rendelet. Erre aztán megharagudtak a tarcaliak, s megirták a képviselőjüknek, hogy ha ki nem eszközöli a rendelet visszavonását, hát Tarcalról egy szavazatra se számítnak.

2. Tokajban megüresedett egy szesz-nagykereskedési engedély. Az engedélyért a tokaji zsidó hitközség elnöke folyamodott, s elment a képviselőhöz is, hogy pártolja. Bernáth Béla azonban azt mondta, hogy sajnálatára most már nem teheti, mert a mádi Grósz cégnek ígérte meg a pártfogását. — S az engedélyt — állítólag az Alliance Israelite budapesti

TÁRCA.

Májusi történet.

— A Felsőmagyarországi Hírlap tárcáján —
Jer én édes, szomorú szemű anygom, ülj ide mellém az ablakhoz, jer csodáljuk meg e büvös tavaszi estyét, a fénylő teli holdat, amint rászórja sugarait a bokrok leveleire, melyeken ugy csillog a lérakódott harmat, mint ha ezüst porral volnának behintve.

Hallgassuk a magas akácok nagy, nehéz lombjainak suttogását, hallgassunk csak: egy történetet suttognak a lombok a vézna, sápadt lelkű, szőke fiúról, akinek a gyöngye szivét megre-megtetette májusnak kábitó, gyönyört szülő lehelete. . . . Egy magas, fehér arcú szőkehajú asszonyt szeretett, akit meglesett, amint — először életében — bünt követett el férje ellen. . . . És a sápadt fiú a kebelébe fészkelte nagy szerelmé miatt még sem bírta elárulni a bűnös asszonyt.

Ilyen holdfényes tavaszi, estén történt, künn az akácillatos kis erdőben, hol a fiuk majálisoztak.

De várj csak: hadd kezdem elülről s hadd mondjam el úgy, amint követezik:

I.
— Megálljatok! — kiáltá rekedten a kecskeszakálú, pápaszemes kisi tanár a hosszusorban induló fiukra, a mint azok az iskola kapuján kilépkedtek.

— Megálljatok és tő nőrebben so-

rakozzatok. Nem szabad szétszéledni.

A majálisra készülő fiuk meglátták; s némi lassu morgas közepette mozgolódni kezdtek, hogy a sor mind tömörebb, kurtább lett. Mindnyájan felváltak már hevülve a barnaképu rajkók muzsikájának hangjától és szeretetek volna hamar künn lenni az erdőben, hogy tánczollissanak a fehérúbas kis leányokkal, akik pedig ime ott jönnek a tanító néni vezetése mellett, s fehér ruhájukban tavórló ugy néztek ki, mintha megannyi fehér hattyu lépegetne az országúton.

Az izadó kisi tanár észrevette a lassan tipegő leánykákat, s homlokát végigtörtülve oda szólt a zászlót tartó sápadt lelkű, szőke magas vézna fiúnak:

— Róbert, emeld magasra a zászlót és ha a leányok ide érnek: szépen hajtsd meg előttük . . .

Egyre közeledtek a fehérbe öltözött leányok, kiknek lebontott s piros szalaggal átkötött hajukban egy-egy virág bimbó volt beleszúrva. A fiuk — kik keresve a magát — félszemmel pislogtak oda, miközben a sápadt szőke Róbert lassan meghajította a széles zászlót, a mely tisztelgést a leánykák örömmosolylyal fogadtak, az ezüstös haju barna, kövér tanítónéni pedig kegyesen bólintott a fejével.

A leányok lassu elvonulása után a pápaszemes tanár elkialtotta magát kissé rekedt hangon:

— Róbert fel a zászlót; — indulhatunk, — a mire a fiu telemettel a zász-

lót, mely lassan lobogni kezdett a langyos májusi szélben, s a barna képu cigányok erős hangu muzsikája mellett örömtől kifésült kebellet indultak meg a kis akácok erdő felé.

Az uton, amint végig haladtak vig muzsikaszóval: mindenki kijött a kapuba, csupán ama busongó lányok nem állottak ki, kik a majálisra el nem mehettek: a zsalugáter keskeny nyílásai közt lesték könnyes szemmel az örömtől fűkát, akik ünnepies hangulattól áthatva, némi büszkeséggel néztek végig a bámoló sokaságon.

Csak a zászlót vívő sovány, sápadt Róbertnek nem jött mosoly a vértelen ajkára, és bár előtte szóltak a fényes ócska hegedűk: örökké felhős maradt az arca, mintha nem is a májusnak örömet hozó aranyos napsugárral vegyes lágy kezes levegője csapná az arcába; mintha nem is az illatos kis erdőbe mennének, hol a fehérbe öltözött leányoknak ártatlan gyönyörtől ragyogó szeme bódítja meg a gyenge szívű fiukat. . . . Az ő lelke mindeme végtelen örömöket nem bírta felfogni, s csak busongva bámulta a ragyogó kék égen uszkáló fehér felhőket, a melyekből im egyszerre egy arany hajkoronával övezett finom, fehér asszonyi fej bontakozott ki, miként egykor a Vénus fehér alakja emelkedett ki a tenger tajtékos habjaiból. E fehér fejlébegett Róbert előtt folyvást, minden léptében, sőt akkor is midőn a puha zöld fűbe fekdnt tanulni, a mellére kellett fektetnie a könyvet, hogy győ-

nyörködhessen az előtte libegő fehér arcban, s kinyújtotta reszkető karját, magához ölelni a fehér hosszúkás arcot, mely eltűnedezett, mint a mérhetetlen puszták délibábjá . . .

— De mégsem úgy, mert Róbert — a kopott fiu — naponkint látta az asszonyi fejet, sőt az egész asszonyt, ki nek a kéményfeju első gimnazista kiscsi fiát oktatta lelkiismeretesen, amiért havonként tíz forint jár ki neki, no meg egy nagy csomó lelkigyönyör, a mint a finomarcu asszonynak gyöngén megcsókolta osztályfehérségű, halványan erezett puha kezét, miközben zavartan dadogott:

— Kiszi . . . kezét csókolom . . .

De végét szakított e fölösleges magyarázatnak, s kimondta, hogy Róbert a síheder fiuk álhatatos, lázas szerelmével csüngött — gondolatban — a magas vékony asszonnyon, kit lázas éjszakákon, felizgult fantáziájában maga elé idézve ölelt át, s forró remegő ajkát feléje nyujtva öntudatlanul susogott . . .

. . . Ézért maradt szomorú a sápadt Róbert akkor is, midőn az újjongó fiuk élén elért az akácok kis erdőbe, hol egy padra telepedve: egykedvűen nézte a bohó fiuk komikus ugrálását . . .

II.
— Miért nem táncolsz Róbert? — kérde egy nagy, kerek szemű fiu és kiprult arcát törülgetve; Róbert mellé leült a padra.

irodájának közvetítésével — tényleg Grósz kapta meg, bár a főszolgabíró is, a pénzügyigazgatóság is a másik pályázót ajánlotta, mert az helybeli, s mert Grósz ellen már két ízben is volt vizsgálat borhamisítás miatt. — Ezért most a tokaji zsidók haragusznak Bernáth Bélára s nem akarnak rá szavazni.

Csak azért közöltük ezeket a szálló híreket, hogy megmutassuk, milyen apróságokon fordul meg egy mandátum sorsa, mennyire nem tekintik az emberek az elveket, a programot, mennyire kiviszett a nemzetből az erkölcsi felfogás, a nemzeti célok, nemzeti ideálok magasabb tekintete. Bizony elszomorító dolog!

MEGJEGYZÉSEK.

A nádori méltóság. Mi mindent meg nem tanul az ember lassacskán! Például a héten hogy felvilágosult egy „előkelő politikai egyéniség” a Budapesti Hírlapban a nádori méltóság szünetelésének valódi oka felől.

A jó öreg Lechner papa ugy magyarázta nekünk az egyetemen, hogy a nádori méltóságot azért nem tölthetik be, mert nem tudják ezt az állást a felelős kormányzat elveivel összeegyeztetni. De mihelyt megoldja valaki ezt a súlyos problémát, azon módon megválasztják a nádort.

Mi ugyan akkor se igen tudtuk elképzelni, hogy ha a királyi állása összeegyeztethető a felelős kormányzat elveivel, mért ne lenne vele összeegyeztethető a királyi helytartó állása is? De miután az 1867: VII. törvényeikk is valóságilag ezt az indokolt mondja el, hát kénytelenek voltunk elhinni, hogy így van.

A Bp. H. politikai egyénisége most megtanított rá, hogy milyen tévedésben voltunk. Becsapott minket Lechner papa és becsapott a 67-es törvény.

Szó sines róla, hogy ne tudnák összeegyeztetni a felelős kormányt a nádorsággal. Nem azért nem választanak nádort, hanem azért, mert Bécsben a lehetőségig kerülni akarunk mindent, ami külföldön a birodalom szétválasztásának látszatát keltethetné.

Ezért nincs nekünk nádorunk, ez az igazi ok. Ne gondolhassa a külföld, hogy lám, a Habsburg-biroda-

lom egysége, hogy bomladozik, — egyik tartománya már helyettes királyt is választott magának!

Az a legkeserűbb ebben az újabb kioktatásunkban, hogy szörnyen igaz. Bizony, azért nem választatunk mi nádort, mert a birodalmi egység eszméje (jobbban mondva: rögeszméje) nem engedi. Evvel az eszmével összeférhetetlen a nádori méltóság, nem pedig a felelős kormányzattal.

Aminthogy mindenben és mindennél a birodalmi egység rögeszméje vezet és kormányoz bennünket. Ezért nem engedik a külön vámtérséget és nem gazdasági okokból, ezért lett a delegációból központi parlament, ezért veszünk Kínában közös birtokot, ezért szenvedünk, ezért nyomorgunk, ezért kizoztatunk. Ez az átkozott rögeszme, az a Moloch bálvány, amelynek áldozatul hozzuk függetlenségünket, boldogulásunkat, jövőnket, mindentünket!

Mikor jön már a tisztító vihar, amely ezt a gonosz bálványt porba döntse?

Az a nagy nemzeti betegség, amelyet Rákosi Jenő az egyetemes nemzeti ideálok szem elől tévesztésének nevezett, nem csak minálunk pusztít, hanem országszerte. Nem csak mi keseregünk azon, hogy a magyar ember már a képviselőválasztáson se hazája sorsára gondol, hanem azt nézi, hogy melyik jelölt felel meg legjobban az ő apró, helyi érdekeinek. — de felajdul e miatt a teljes kormánypartit *Pesti Hírlap* is. Erdemesnek tartjuk egy kis szemelvényt közölni ebből a felajdulásból:

„A választói jog gyakorlása nem prerogativa és nem mód személyes vagy osztályérdekek szolgálására, hanem honpolgári kötelesség az egyetemes érdekek irányában. Aki erre vagy arra a jelöltre szavaz, nem magának választja a képviselőt, nem is annak a kerületnek, melynek polgára, hanem az országnak. Állásfoglalása mérlegelésénél nem az a kérdés: mi jót vár magának, hanem mi jót várhat az országnak. Tessék gondolkodni és tessék választani oly szempontok szerint, melyek az egész országot egyaránt illetik és politikai meggyőződésének adni kifejezést szavazatával, nem pedig presszionálni vele a mások meggyőződését.

Vajon megértik-e ezt a kormánypartit szöveget Zemplénmegyében, —

Hát ki . . . hát ki tetszettek jönni — motyogta félféken s megcsókolta a magas asszony f-hér puha kezét.

— Ki, fiam, ki — felelte a kicsiny megtömt arcu mérnök miközben sárga kesztyűit húzogatta. — De hát te nem is táncolsz?

— De igen, igen . . . táncolok — vizonázá zavartan a fu majd — fogok.

— No gyere igyál egy kis sört — mondá a mérnök és megfogva a Róbert kezét, odavezette a sátor végére hol fehér kötös paraszt lányok hordták a sört.

— Igyál.
— A fiu ivott.
— Most pedig erigy és táncolj, mint a többiek, mert mindjárt este lesz.

Csakugyan alkonyodni kezdett, s a fiuk körülgették magukról az izzadságot, mely az alkonyodó fűlédek levegőben rájuk tapadt. A zene elhallgatott, s a hirtelen támadt esőben felhangzott a kicsi pápaszemes tanár hangos kiáltása, amint indulásra szólította a fiukat, kik fáradtan kezdtek ismét sorakozni. Róbert nem állt közéjük, hanem a sűrű orgona bokrok közé rejtőzve izgatottan, dobogó szívvel leste a fehér arcú szőke mérnöknek minden mozdulatát.

Már a fénylő csillagok rég fölűntek a sötétlő égen, s a fiuk is sok ideje eltávoztak, a mikor Róbert előtért jönni az orgona bokrok közül.

Benn, a ponyvával bevont sátorban gyorsan lihegő kipirult kisasszonyok táncoltak, kűnn a sörfőző asztalnál pedig egyre haitogatták a barna italt az urak, kik között ott volt a mérnök is, nem kevésbé felhevülve az italtól.

megértik-e Sárospatakon s fogják-e követni?

Imperiális politika. Ezt a jelszót dobta a magyar közéletbe a mindig excentrikus Rákosi Jenő. Hogy igyekezzünk magyar birodalmat teremteni, amelynek partjait három tenger vize mossa, amelynek hatalma előtt királyok hódolnak. Mert nagy nemzeti veszedelem az, hogy elfeledte a magyar az ő világtörténeti hivatását s csak a pillanatnak él.

És ezt a kormánypartit lapot szerkesztő kormánypartit Rákosi Jenő a közönség a kiegyezés híve mondja.

Hát hogy csináljunk kérem közös ügyes alapon imperiális politikát? Mikor mi magunk is egy idegen országnak gyarmata vagyunk, hogy ábrándozzunk arról, hogy gyarmatokat hódítsunk magunknak?

Talán mégis az lenne a logikai sorrend, hogy először magunkat szabadítsuk fel, s akkor gondoljunk a mások meghódítására. Ámbár akkor is nagy balgaság volna nekünk hódításra s terjeszkedésre gondolni. Hiszen most is az ő meg, hogy nagyobb kell játszanunk, mint amilyenek vagyunk, hogy adnunk kell a „birodalom tekintélye” kedvéért a nagyhatalmat, s e miatt költséznünk erőnkön felül, holott mint független kis ország gyönyörűen boldogulharnánk.

Hát nem imperiális politika kell a magyarnak, de függetlenség. S ha Rákosi Jenő úgy akart cselekedni is ahogy beszél, akkor jöjjön ennek az eszmének a táborába!

Hozeánna! No, hát fáj még valakinek valami? Hát éheznek még valaki ebben az országban, hát van itt még nyomorgó tanító, koldus kishivatalnok? Hát van itt irástudatlan ember, van itt még vidék, ahol nem hallatszik magyar szó? Hát van itt még valami ok panaszra?

Ime boldog a magyar! Megvan a segítség minden szenvedésre az orvosság minden bajára. Behozzák a a hadseregét az új, sőt a legújabb ágyukat. Hát mit akarunk még egyebet? Hiszen már csak ez hiányzott a teljes boldogságunkhoz. Most már ezt is megkaptuk a mi atyai kormányunktól. Hála és köszönet érte!

Róbert félféken húzódott meg a sátor árnyékában, erősen figyelve a mérnökre, s elsápadt a mint látta hogy az asszony lassan, óvatosan lopódzik az erdő mélyében, utána pedig egy hosszú bajszú barna ember lépkedett. A funak elakadt a lélekzete, a mint lábjelvényen — egész testében reszketve — utánuk indult előlde a nagy fák lehajló lombjától.

Azok egyszerre megálltak. Ő is.

A férfi szólt:

— Nem bírtam ki; visszakellett jönnöm . . .

— Még mindig szeret?

— Mért nem is lett az enyém . . .

— Mért . . .? — sugta az asszony vissza, a mire a férfi megfogta a kezét, s magához vonva az asszonyt: gyöngéden megcsókolta a haját.

Róberttal forgott az erdő, s egy fához kellett támaszkodnia, hogy el ne essék . . . Aztán hirtelen egyet gondolt: ha most oda menne a mérnök-höz, s a kezét megfogva; idevezetné . . . lássa, hogy megcsálják . . . meg, meg . . . a csábított — a gazt — is a hitvány, csáló asszonyt is . . .

Óvatosan mint egy macska kuszott el onnét, hogy a fűszál is alig mozgott a lába alatt, s dühtől csillogó szemmel ment a mérnök felé. Megállt az asztalnál, arca sápadt volt, ajkai remegtek, s nem tudott szólni.

A mérnök észrevette a fiut:

— Mi lett fiu — mondá — talán beteg vagy?

— Nem . . . nem, hanem a délutáni söről úgy fáj a fejem — felelte remegő hangon, és sirva borult az asztalra, Alfa.

HIREK.

Hess, hess csunya czopf! . . .

— Ellegett párbesséd. —

(Polgármester és rendőrkapitány kart karba fonva a Kasinczy-utcán sétáltak.)

Rendőrkapitány: Aranyos Lexim, mégis csak szép az élet! (Kis szünet után.) Haj haj itt van a szép tavasz is, mikor . . .

Polgármester: (Pajzán tüsszel) . . . mikor a szerelem virágozik; őt Tiszta-ba, hogy ezt akartad mondani. Buta állatnak, lelketlen fűnek, igenis csak ilyenkor. De az ember — bárhogyan mosolyog is — mindig szerelmes. Nem alszik meg vére a nyár hevében, mint a tej, nem fagy meg pőszög télen is a bunda alatt. Igaz ugyan, hogy tavaszkor ajkunkon egy rimmel több zeng a dalból a szerelem is — mint a nóta tartja — egy kanállal édesebb, de tudod lelkeknek édes Lajcsi barátja, nekem nem kell a rózsánál pirosabb, a cukornál édesebb!

Rend: De hiszen . . .

Polg: (szigorú, hatását nem tevő arcfejezéssel) Semmi de; tudod, hogy nem szeretem az üres beszédet. Télen a sikos korcsolya téren, nyáron az üde pázsiton egyaránt virágozik a szerelem. Punktum. Ez az igaz.

Rend: (Hirtelen) Apropos pázsit!

Lexi te, nekem fáj a szívem, valahányszor itt a Kasinczy-utcán ezt a kopár bepézsítésért könyörgő járdaszéli helyet látom. Jó lenne ezen segíteni. Bár már régen el kellett volna vetni a fűmagot, még most se késő. Aztán nézzed csak, ezeket a csunya, félig meddig elszáradt fákat is ki kellene lökni s helyökbe ujjakat ültetni. Mert igazán mily kedves benyomást tesz egy utcában két sor akácfa, illetve gesztenye szép pázsitos alapon! No meg hasznos és kellemes is. Városunk széptétele érdekében ezt okvetlen meg kell tennünk. Hisz nem kell hozzá csak egy kis jóakarát és egy kevés áldozatkészség!

Polg: (kittört haraggal, iszonyú gesztusokkal) Csitt ez már sok! Tudod, hogy nem szeretem az üres beszédet! (Arcára barátságos mosoly kezd ülni, gesztus marad a régi). Igazán nem tudom, hogy haragudjak-e rád, vagy ki-nevesslek. (Nevet) Hehehe, te akarsz engem kitanítani?! Borzasztó naiv gyerek vagy. Tavaly is csak júniusban öltöztettem „söldre a Kasinczy utcát s senki sem akadt fenn rajta, esidén pedig egész egyszerűen el fogom hagyni a pázsitosást. Mit nekem Hekuba s mi vagyok én Hekubának?! Igaz ugyan, hogy én mindesekeket és még sok más megérttem, de . . .

(Tovább nem beszélhetett, mert egy szemtelen suszterinas ad notam: „Jaj de furcsán van kinevezél éktelenül dandólni kezdte épen mellette, hogy: Igéni, igéni, nincs könnyebb mint beszélni, De meg is tartani, már ez aztán valami!)

Polg: (beszédtől tovább folytatja), — de ez a mi városunk olyan jó, olyan aranyos, hogy még a mérget is beveszik, csak . . . (jelentőségelt teljes szemhunyorítással) — csak édes ostyába kell göngyölni!

Rend: egy szót sem szól.

Polg: Ugyan hallgass! Tudod, hogy nem szeretem az üres beszédet.

Rend: (bizalmas pillantással) Oh, te utólrhetetlen, te magyar Temistokles dióhéjban, jer, hadd öleljelek keblemre. Legyőztél, meghajlok nagyságod előtt! No igazán, ölelj meg. (Ölelkeznek.) Még! (Tovább folytatják az ölelést, melyet egy hosszú édes csókkal zárnak be.

Polgármester és rendőrkapitány kart karba fonva tovább sétálnak a Kasinczy-utcán, . . . Et sic it ur ad astral

Pont.

Április hó elsejével új előfisetés nyílt a „Felsőmagyarországi Hírlap”-ra. Tisztelettel kérjük t. előfisetőinket, a kiknek előfisetése március végével lejár, hogy a lap megrendel-

sét minél előbb megújítani sziveskedjenek, nehogy a szétkül-désben fennakadás történjék.

— **Athelyezés.** Vitézy József m. kir. esendőrhadnagy Homonáról Kassára helyeztetett át, a hol mint oktató tiszti lett további szolgálatra beosztva.

— **Kinevezés.** A vallás és közoktatásügyi miniszter Koszorus Margit okleveles tanítónőt a sztrópkói állami elemi népiskolához rendes tanítónővé nevezte ki.

— **Halálozás.** Városunk egy derék iparosa, **Matterny József** e hó 17-én meghalt. Az elhunyt az iparosok között vezérserepet játszott, az ipartestület alelnöke volt. Temetése 19-én ment végbe nagy részvét mellett. A családja következő gyászjelentést adta ki:

Özv. **Matterny Józsefné** szül. **Spel-leberg Mária**, gyermekei dr. **Csanly Dezsőné** szül. **Matterny Gizella** férje és gyermekei **Sándor**, **Andor** neje és gyermekei **István**, **Erzsébet** és **Ilona**, továbbá dr. **Sebők Antal** m. kir. honvédtörzsorvos neje és gyermekei, **Spel-leberg Antal** és neje, egy a maguk valamint az összes rokonság nevében, fájdalomtól megtört szívvel jelentik a legjobbj férj, szerető apa, nagypapa, vő, illetve rokonnak **Matterny Józsefné** Sátoraljai hely. r. t. város képviselő testületi tagjának, az ipartestület alelnökének 1901. évi apr. hó 17-én reggel 5 órakor életének 66, hó 10 nap házaságának 38. évében történt gyászos elhunytát. A meghaldogult földi maradványai f. hó 19-én délután 3 órakor fogják az ev. ref. egyház szertartása szerint a helybeli közö. sírkertben örök nyugalomra helyeztetni. Sátoraljai hely. 1901. apr. hó 17-én. — Béke és áldás posztaira!

— **Elgázolás.** Dr. **Ligeti József** 7 éves derék kis fiát, az iskolából hazamenet, Sz. l. gyapjú kereskedő bricskájára e hó 17-én elütötte. A kis gyermek elcséltében fejére rántotta bricskáját s e véletlen nagy szerencsétlenül megmentette meg, mert így csak horvoslások okozott a fején keresztülmenni kocsit. Szerencsés megmenekülését sokan gratulálnak a közisretelében álló szülőnek. A rendőrség úgy véli, hogy a kocsisok, különösen akkor, midőn a kis gyermekek iskolából jönnek a fordulónál kissé lassabban haltnak, de persze a rendőrök inkább a kapuk alatt mulatnak.

— **Iskolaavatás.** Sztrópkón. április hó 21-én avatja fel nagy ünnepélyességgel az állami elemi iskola új épületét. Előbb szent mise lesz a vártemplomban, majd az iskola épületében folytatódik az ünnep. Bárcey Benedek főszolgabíró megnyitó beszéde után **Jablonszky Kornél** plébános felszenteli az iskolát, a sztrópkói daloskör elénekli a Hymnuszt. **Belovecz Béla** tanuló elszavalja **Duka Tivadar** alkalmi költeményét, majd **Sváby István** igazgató, utána a kir. tanfelügyelő beszél. **Hasenfeld Sarolta** szaval, a zárzó Utváry Ede iskola-gondnoksági elnök tartja s az ünnepet a daloskör a Szózat eléneklésével fejezi be. Este gyermek színelőadás. Utána tánc lesz.

— **Meggyilkolt kereskedő.** Schwarcz Jakab, szikszói állatorvosnak hivatalos dolga akadván, kocsiiraült és Miskolcra felé vette útját. Alig tett azonban rövid utat, amidőn az út mentén elhaladó töltés-árokba vetve tekintett, abban egy emberi alakot pillantott meg. Egy ember feküdt az árokban. Schwarcz állatorvos azonnal megállította lovait és kocsijáról lezállva, az árok felé tartott. Nem eselődött, az árokban tényleg egy ember feküdt, a kit közelebb szemügyre véve, felismerte benne Schwarcz Zsigmond felső-mérai kereskedőt. Az állatorvos nyomban jelentést tett a szikszói szolgabírói hivatalnál, ahol a nyomozást azonnal meg is indították. Egyszerre azonban csak annyit sikerült kideríteni, hogy a szerencsétlen ember fojtogatásnak lett az áldozata. A vizsgálat tovább folyik.

— **Elragadt lovak.** Szerencséről írják: Tegnapelőtt **Zakar János** itteni állatorvos kocsiiraült. Aligült fel a kocsiira, lovai megbokrosodtak és vadul rohantak végig a főúton. — Utközben **Petrő Károly** napszámós és Szerencséről Mór kereskedősgédet elgázolták. Mindketten súlyosan megsebesültek. Szerencséről tegnap esküvőjét tartani.

— **Az állatkinzó büntetése.** Szinesai. **Andras málcái** eselőd, — mert korhely életmódja miatt gazdája a szolgálatból elkergette, — oly módon vét megértett tehénpásztori önézetének elégtelét szerzeni, hogy gazdájának két darab — közel 400 korona értékű — tehent brutális módon megkötözte a minék következtében masnap elhullottak. Ö tehénpásztorasága az állatcseselekmény után megugrott ugyan a környékről, de a csendőrség nemsokára megzavarta »pásztor-óráit«, s átadva az igazságszolgáltatásnak, a kir. curiának 1901. apr. 17-én kihirdetett ítéletével egy évi fogházra lett Szinesák ur bekebelezve. j—c.

— **Betöréses lopás Monokon.** F. hó 14-én éjjel ismeretlen tettesek az ablakon keresztül betörték **Begala Kovács János** menoki építész házába s az összes ruhaneműket összeszedve, tovább állottak. Reggelre viradóra a károsult többel magával a betörős keresésére indult. A nyomok az erdő felé vezettek. Ezt kezdtek hát át meg átkatni s csakhamar rá is akadtak két emberre akik közelebbre futásnak eredtek. Az áldozók levették eszmájukat s még nagyobb kártással rohantak a maróztosnak vélt tolvajok után. Végre meg is fogták őket s csak akkor volt nagy az amulat midőn a két Kis nevű legény testvér az édes atyjukat fogták meg az egyik tolvaj szeméjében, akit társával fia tudta nélkül a cukorgyár bérlet birtokán lesben vadászott s azt hitték, hogy a cukorgyári tisztviselőseg üldözteti őket, azért szaladtak. Így tehát két vadászó fogott meg a nyomavészett igazi tolvajok helyett.

— **A javithatlan.** Évekkel ezelőtt itt Szerencsen egy parasztházaspár, A férjarról volt nevezetes, hogy a mit a szeme meglátott, a keze nem igen hagyta ott. A feleség meg arról, hogy nem szerette maga előtt látni a tele poharat, már ha t. i. pálinka volt benne. Nohát, volt ennek a tiszteltreméltő házaspárnak egy ifju sarjadéka, az **Andris** gyerek, a kiből már kolyók korában kilátzott, hogy egyenesen fogja magában apja-anya rosz tulajdonságait. Így is történt. Tíz éves korában már lopott és ivott, s mivel a szülői háznál nem igen volt maradás, leg-többször kóbor cigányokkal esavargott. Teltek-múltak az évek. Az **Andris** gyerek is legénysorba került, de már nem esavargott a cigányokkal többé, hanem egy igen jövefelmező kereset forraszt eszelt ki. Kártyázott a cukorgyár építése alkalmával itt lebeszél mindenféle gyűlésszel néppel s ezeket fosztogatta. Beszéli, hogy akárhány-sor megtörtént, hogy a huszonegyes bankban összegyűlt pénzt egyszerűen kimarkolta s kest rantott elő, ha a bank tulajdonosa ezért szót emelt, de nem is mertek ellene szegülni, mert félték tőle. Tudták, hogy mindenre kész. — Egy vasárnap délután aztán összeveszett két paraszt legénnyel s mindakettőt leszarta. Az egyik szörnyet halt, a másik kigyógyult sebéből, a késelőt pedig 8 évi fogházra ítélték. Büntetése mostanában fog letelni s beszélik városzerte, hogy az **Illavó-ról** kiszabadult rabokkal már egy párszor üzent haza annak a másik felgyógyult paraszt legénynek, hogy még egyszer akar vele számolni s aztán megint szívesen vissza megyen **Illavára**. Anyyira megszerette az ott való életét.

— **Az asztaltársaságok nem kötelesek alapszabályokról gondoskodni.** Kicsinél látszó, de valójában nagy és jelentős rendeltetést került ki a belügyminiszteriumból. A miniszter ugyanis egy konkrét eset alkalmából kimondotta, amennyiben nem gyakorolnak általános jövedékonyságot, és nem kezelnek közadokozásból erdő pénzeket, nem is tartoznak alapszabályokat szerkeszteni s

azokat miniszteri jóváhagyás alá terjeszteni.

— **Mozgófényképek.** Ma és holnap este lesz a városi színházban a mozgófényképek bemutatása. Az iskolás gyermekek közt óriási az érdeklődés, de a város közönsége is erősen készül az igazán ritka látványosság megtekintésére.

— **Ha öszül a haja,** használja a hírneves »Stella« vizet, mely nem fest, hanem a haj eredeti színét adja vissza. Úvege 2 korona **Zoltán Béla** gyógyszerárban. O. es. és kir. fensége **József főherceg** udvari szállítója, Budapest, V. Sétány utca, Szabadságtér sarkán.

— **Nélküözhetetlen Házióser** a Feller-féle »Elsa-Fluide«. Hiteles és bárki által betekinthető köszönő levelek igazolják, hogy ez a szer, mely kitűnő gyógynövényekkel készül, a legkülönbözőbb betegségek ellen páratlan hatású. Különösen ajánlható oly helyekre hol orvos nincs azonnal kéznél. 12 úvegeset 3 koronáért bérmentve küld Feller V. Jenő gyógyszerára Stubica, fő utca Zaráb m.

— **Általánosságban ellismerik** úgy nálunk, mint külföldön, hogy a Mauthner-féle gazdasági és kerti magvak gyakran háromszor akkora termést adnak, mint sok másféle magvak. Különösen impregnált csillagjegyű répmagjait ritkítják párjukat és össze nem tévesztendő más utánzótt hasonló védjegyű, de nem impregnált répmagokkal. Mauthner-féle magok tehát felülmúlhatatlanok és gazdáink csak helyesen eszeleksenek, ha magszüktüket mindig Mauthner-féle magokkal fedezik.

— **Kazinczy-utcai emeleten cölösen** burtozított szoba (esetleg 2 is) május 1-ötől kiadó. Bővebbet a kiadóhivatalban

— **Tanulók felvételt.** 2 jó házból való fiu **Szakácsy Károly** cukrádjában Sátoraljai hely.

TANÜGY.

»Tanítók Háza« Sárospatakon.

— Válasz a válasza. —

A »Zempléni Hírlap« 28-ik számában adott válaszból sajnálattal vettem tudomásul, hogy a nevezett lap 24-ik számában megjelent vezércikk szerzője — *tanító*.

Nem volt célon vitát provokálni vagy pláne személyeskedni, mint azt a cikkíró ur teszi, de azt az édeskes gunyolódást, mely mindnyájunkat sértett — zempléni vármegyei tanítókat, sőt a zempléni vármegyei tanító-egyesületet is — nem tudtam szó nélkül hagyni és száraz tettem volna egy ellenébe, hogy ez nem *tanító* tollalól származik.

Miután a nekem adott válaszban *tanító* ciklirő ur is elismeri a sárospataki internatus létjogosultságát s igéri, hogy nem fog róla megfélemedezni — én célozat ment. És mivel a személyeskedéshez két a nyomda festéket pazarolni, de még különben is áldatlan helyzet, hogy szemközti álljanak azok, kiknek egy zászló alatt kell harcolniuk úgy hiszem, ez ügyet befejezettek tekinthetjük.

Nem hagyhatom azonban szó nélkül és tiltakoznom kell, hogy bárki is, ha szárvaimat idézi — az értelem rovására vagy kicsavarására — az általam mondottakhoz csak egy szót is hozza tetten vagy elvegyen. Ön pedig tisztelt Collega ur mind a két módot alkalmazza. Ilyen fegyvert használni legalább is — *nem illik*.

En a cikkíró urat komoly embernek képzeltem, a ki gondolkodik, következtet és azután íté, aki lelkesedik a közös ügyért — s ime Ön most egyszerű vicecélonk mutatja be magát. Komoly dolgokat pedig elköpöztetett rosz vicecékel sem nem illik, sem nem szabad elútni. A válaszbán közölt argumentumai oly rosszak, oly ferdek, hogy nem is tartom érdemesnek foglalkozni velük, de ajánlom a cikkíró urnak, hogy felhevülésének csilaputával olvassa el még egyszer úgy az általam, mint az Ön által írt cikkeket, és ha komolyan gondolkodik és mérlegel, lehetetlen hogy be ne lassa tévedését.

Akkor Ön is megfogja érteni, miért kívántam minden vármegyének egy **Dezső Lajost** és miért kívántam egy olyan áldozatkész tanügybarátot a főispáni székbe, mint **Wallasics**.

Sajátságos játéka a sorsnak, hogy épen az Ön lapjából értesülünk, hogy óhajtatásom már is teljesedni kezd, mert mint olvasom: **Trencsénvármegyének** már is van egy **Dezső Lajos**, még pedig **Kosztka királyi tanfelügyelő** szeméjében, aki hasonló buzgalommal fázodik a vármegyében felállítandó »Tanítók Háza« érdekében — hogy felre ne értsen — **Trencsénben**.

Bárha óhajtatásom másik fele is teljesedne s a főispánok is megmozdulnának s mindenható hatalmuknál fogva kieszközölnének e magasztos és emberbaráti eszmének megfelelő megyei segélyt — bárha a miénk járna legelő!

Horváthy Gyula.

KÖZGAZDASÁG.

Az ipari pálya.

(A munus.)

A dajkamesség közös manó és hétfejtű sárkányai egy sorba kerülnek, ha gyermekeinket megfenyegetjük — a suszterrel. Suszternek adjuk, ha rossz a nebuló és a gyerek félve húzódik meg, mint a csiga a csigaházba, ha hozzá érsz.

A gyermeki ijesztgetésnek ez a módja igen jellemző, lévén annak a köztudatban meggyökeredett ellenszenvnek a bizonygása, melyet nem sajátosan a labytű derék művészei iránt érzünk, hanem az ő képében az ipari pálya iránt általában. Közönségünk az a része, melyet a Gondviselés a szülő gondok áldásával fölruházott, pedagógiai terveiől törlötte az ipari pályára előkészítést, — A magyar gyermek természetrajza — rövid foglatban — így adódik tehát:

1. Hat éves koráig a kötelességszerű házi nevelés a főtámadt manó, sárkányok, még a suszterrel egyetemben idézett több rendbeli szörnyetek hozzájárulásával.

2. Tíz éves koráig az elemi iskola elvégzése, mert hisz erre a törvény kötelez. Azontul: ha:

a) a szülő szegény: adódik a gyerekek mesterségre; ha

b) a szülő tehető: adódik a gyerekek középiskolába, a hol többrendbeli bukás után, kezében a maturával, elnyavalyog az egyetemen, vagy kerül városi, megyei, jó proteccióval állami hivatalba.

Már most:

1. vagy végez a fiu és akkor boldog lateiner;

2. vagy nem végez (és ez 75 százalék) és akkor nyomorgó proletár — de egyképpen:

3. ur.

Ime, végeredményben a magyar szülő vágyakozása: urat nevelni a gyerekből minden áron. A magam tapasztalásából és egy időben szorgosan kutató statisztikai adatokból merítem igazamat, hogy az ipari főiskolára (technológia) és az Iparművészeti árszakkal összekötött ipari iskolára diplomás vagy hivatalnokságban levő szülő nem adja gyermekét. Oda a főváros és a vidék iparosai küldik a gyermekeiket hogy maguknál különbé neveljék.

Éveken át egy dunantuli város iskoláján tanítva: ezek a tapasztalatok megértették bennem a tudatot, hogy a magyar értelmiség, a középosztályi tehetősebb része idegenkedik, több: irtozik, hogy gyermekét iparosnak nevelje. Ne tessék csodálkozni ilyen körülmények közt, ha az Iparművészeti kiállításokon oly ritkán találunk új nevelőre, akik egy-egy iparág számára remekelő munkást derítenének föl. A magyar iparosostálnak az a része, mely ily munkára hivatott volna, csak a jövendőben fog nevelődni, ma még — a költővel szölvá — nincs jelen.

A tehetősebb, mondjuk részben intellektualisabb elem emez idegenkedés az ipari pályáktól, eredményezi azt a szomorú tényt, hogy a magyar iparososztály nem áll azon az értelmiségi fo-

kon, melyen a mai korban a társadalomban számot tevő elemnek állnia kellene. Mert elismerjük iparosaink buzgóságát, ügyezetét. Tudjuk és valljuk hogy becsületes törekvésekkel ügyes- szik hasznos polgára lenni a társadalomnak.

Tudjuk azt is, hisz lépten nyomon megbizonyosodik, hogy hazafias érzésben tultesz bármely n s tagján társadalmunknak. Él benne az öserő, a nagyok tisztelése és jók megbecsülése; de maga sem tehet róla, ha kicsinyes életviszonyai mellett nem fejleszheti intellektuális képességeit. Nem ő ennek az oka. A magyar társadalom erendő bunc ez, mely hova tovább lesüllyeszti az ipari pálya színvonalát odáig, a hova már a mesék réme sem szállhat le.

A magyar iparos e kicsinyes viszonyaiiban keressük a magyar ipar kicsinyes viszonyainak, körülményeinek okát es magyarázatát. Vagy elképzelhető a fejlődés ott, a hol az értelmi ség megszakít minden kapcsolatot egy egész osztállyal, a hol amolyan internálás helyéül tekint egy pályát gyermekei számára, mint a milyen a francia bübösök számára az Ördögsgiget? A gyermek lelke fogékony, az első benyomások emléke ki nem törődik lelkéből soha, a lét semmiféle viszonyai közepette sem. Es ha ebbe a fiatal lélekbe beleoltják az iparosság gyűlöletét, a pálya iránti félelmet, hogy kivanhatjuk, hogy annak szívvél-lelékkel válassza azt, mit kedvének ambiciójának terevumát?

Es addig, míg a kőzudatból kimen vész ez a mumus, a minék az ipari pályát odaállítják, ne is várjuk a magyar iparosság emelkedését. Ha majd megérlelődik a tisztos munka becsülete; ha majd nem mosolygunk az iparos testületek eme tölrásain: Isten áld meg a tisztos ipart! — akkor előjön az az idő, mikortól fogva a magyar iparos értelmiségi és társadalmi emelkedéséről beszélhetünk. Addig azonban — sajnos — sokszor zajlik még a jég a Dunán.

Pedagógus.
* A sárospataki hitelszövetkezet mint az országos központi hitelszövetkezet tagjának mérleg számlája 1900. évről.

Vagyoni: 1. Pénztári készlet 714 K 64 F, 2. Váltó kölesönök 16226 K 96 F, 3. Kőtvény kölesönök 27362 K 4. Központi folyószámla 891 K 95 F, 5. Központi alapítvány 200 K 6. Felszerelés 237 K 7. Házber előleg 200 K összesen 45832 Korona 55 Filler.

Telher: 1. Befizetett üzletrészek 4656 K 80 F, 2. Központi váltóhitel 13416 K 3. Központi kőtvényhitel 22018 K 4. Központi előleg 141 K 80 F, 5. Takarékek betét 5072 K 25 F, 6. Tartalék alap 125 K 54 F, 7. Atmeneti kamat 200 K 8. Nyeremény 202 K 16 F. összesen 45832 Korona 55 Filler.

Tartozik: Nyeremény számla, 1. Üzleti költségek címén 240 K 76 F, 2. Felszerelések I évi leírása 60 K 84 F, 3. Mérlegnek tisztá nyereményét 202 K 16 F, összesen 503 Korona 76 Filler.
Követel: Kamat számlától nyert jövedelmért 503 K 76 F. A szövetkezetnek volt 1900. jan. 1-én 114 tagja 185 üzletrésszel, dec. 31-én 313 tagja 603 részvényvel. A befizetett üzletrészek 5 százalékos osztalékot kaptak. Ma a tagok száma 431 az üzletrészek száma 870.

A szerkesztőség üzenetei:
1. J. Hardiosa. Az országos méhészeti egyesületnek helyisége a köztelek épületben van az Üllői-úton.
B. L. K. Helmeccz. Nem köteles, csak bizony mennyiségű ezüst pénzt köteles elfogadni a postahivatalt.
F. Gy. Hononna. A gymnasium nyolcadik osztályból osztály vizsgát, utána érettségi vizsgát kell tennie. Mindezt miniszteri engedély alapján. Fölvetéi vizsga az egyetem nines.
Dik. Helyben, Igenis, az Uránia színház most kezdődik körútjában. Sátorajuhelbe is ellátogat, még pedig június eleje táján.

Kiadótulajdonos:
LANDESMANN MIKSA

Arverési hirdetményi kivonat.

A k. helmecci kir. jbiróság mint te lekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a Bodrogközti takarekpénztár végrehajthatónak Ragán János végrehajtást szenvedő elleni 400 korona tökélovetelés és járuléki iránti végrehajtási ügyben a sátorajuhelyi kir. törvényszék a (a kir. helmecci kir. jbiróság) területén lévő a dobrai 23 sz. tjkben A 1. 2-7 sor. 136, 227, 259-b, 287, 314, 389, hr. sz. a. foglalt ingatlanokból és ezekhez tartozó urbéri közös legelő illetőségű Ragán Jánost illető jutalékra 1:78 koronában ezennel megállapított kiküldtási árban elrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1901. évi április hó 29. napján délelött 10 órakor Dobra község házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kiküldtási áron alól is eladatni fognak.

Arverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 10 százalékiat vagyis 127 korona 80 fillért készpénzben, vagy az 1881. LX. t. e. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügy-ministeri rendelet 8. §-ában kijelölt övadékképes értékpapirban a kiküldtött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. e. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű

elismervényt átszolgáltattni.
Király Helmeccen 1901. évi február hó 19. napján.
A k. helmecci kir. járásbíróság — mint te lekkönyvi hatóság.

Emődy, kir. aljbiró.

MAJOROS ANTAL
az „UNICUM“ nevű szőlőpermetező-anyag. liszt-körpor. gabona-osárv. sz. mirenymentes kénlapok és kénre-kupakok készítője

Győvött, (Nádorváros).
Küldtetve Győr és Pozsony 1900.

Szőlősgazdák! és kertészek szives figyelméle ajánlom az általam én saját módszerem által készített anyagokat u. m. az „UNICUM“ szőlőpermetező anyagot a peronospora ellen, a szőlőn, mert megóvjaja a peronospora továbbterjedését és teljesen megdi. A rózsafék, díszeserjék és gumilütfákndi pedig, mert teljesen megdi minden növen nevezendő honyót, rovarit és kukacozt amely azokon elősködik. Egy csomag 650 gram ára 56 fillér, 100 liter vízben feloldandó. — Az „UNICUM“ liszt-körpor. a liszt-harmat (Oidium) ellen, mely felütönlül biztos, peronoszokat nem óv és jól tapadó anyag. Egy 500 grammos csomag ára 24 fillér. Lítónként ára 40 fillér. — Az „UNICUM“ gabonacsávazóanyag, bízis szar a gabona-üszög ellen. Egy 500 grammos csomag ára 48 fillér, egy 250 grammos csomag ára 24 fillér. — Az „UNICUM“ mirenymentes kénlapok, melyek kétszer forralt kénből készülnek és főmuk ka-talajra vannak huzva nem pedig Jutta-rongyra. Egy csomag 18-22 száll ára 28 fillér. Ugyanezen kénlapokhoz készítették kén-zó-kupakokat, melyekhasználatá által kivan zárva a földbe való kén lecsapódás, miért is földben álló borok szintén kénhezhető.

Egy kénzókupak ára 16 fillér. Kaphatók minden nagyobb vas- és fűszerkereskedésben, valamint a készítőnél is. — Vegyelmeztetett a magy. kir. Gazdasági Akadémia vegyékísérleti állomásán Magyar-Óvárott.

FORAKTÁR:
Behyna Testvér iraknál
Sátorajja-Ujhely

ahol is jutányosan beszerezhető a per metezők, szőlők és kénzókupak vegyos áron a RAFFIA friss töltésű ásványvizék és mindenféle magvak — nem különben a legjobb minőségű

Román és Portland cément
ral tára.

Eladó ház.
A csörgői utcán
ujjonnan épült ház
szoba, kony'a, éleškamara, pincesz és kert
szabad kézből eladó.
Bövebbet a kiadóhivataltban.

MIÉRT van annyi utánzat? MERT
valódi Eisenstädter-féle
Linoleum padló zománc
a törv. bej. „vaslovag“ védjeggyel a legjobb és legtartósabb fénymáz puha padlóknak és konyha butoroknak bemázolására.
Az Eisenstädter-féle Linoleum padló zománc
egy óra alatt keményre szárad, bámulatosan szép fényvel bír és tartóság tekintetében eddig felülmúlhatatlan. A következő változatokban kapható: 1. sz. sárgásbarna. 2. sz. sötétbarna. 3. sz. mahagonibarna. Nagy elterjedtségénél fogva Linoleum padló zománcunkat különbözö hangz'su nevek alatt értékelten utánzatokkal hamisítják, miért is kérlek mindenki kizárólag csak Eisenstädter-féle Linoleum padló zománcot, a törv. bejegyzett „vas lovag“ védjeggyel
Eisenstädter Testvérek
lakk és festékgyára, Bécs
Kapható S.-A.-Ujhelyben: Behyna Testvérek Nagy Ferenc és Bilanovits P. és Tsa cégéknél.



Bor eladás.

1889. évi saját termésű valódi hegyaljai szamorodni és asszú bort
ívegenként is eladok.
Szamorodni 3 K. 20 fill. Asszú 6 K. Asszú finomabb 10 K. literenkint
Lóvy Adolf,
könyvkereskedő S.-A.-Ujhely.

PSERHOFER J.
vértisztító labdaccai
öt tizedek óta el vannak terjedve az egész világon s kevés azon e alól, a hol ez a páratlan házigyógyszer hiányzik.
E labdacsokat az orvosok különösen az oly bajoknál ajánlják, amelyek nehéz emésztésnek s duzzadásnak következményei, mint pld. zavar az epekereskedésben, májfajdalmak, szélbántások, köhika, aranyér stb. stb.
Vértisztító hatásuknál fogva kiválóan jó hatást gyakorolnak vérértékesítő eseteiben s az ebből származó bajoknál mint ideges fejfájás, sápkór stb. E vértisztító labdacsook nagy előnye, hogy szelíden hatnak, fájdalomat nem okoznak s így a leggyöngébb szervezettel bíró egyének, sőt gyermekek is látran használhatják.
1 doboz mely 15 labdacsoból áll 21 kr. — 1 takeres, mely 6 doboz 1 frt. 05 kr. A pénz előzetes beküldésér u ár bérmentve: 1 takeres, 1 frt. 27 kr. — 2 takeres, 2 frt. 30 kr. — 3 takeres 3 frt. 35 kr. — 10 takeres 9 frt. 0 kr.
Használati utasítás mellékelve
Egyedüli készítő és szétküldési főraktár:
PSERHOFER J. gyógyszerháza
Bécs, I. Singerstresse 15.
Elterjedésükndél fogva e labdacsook a legkülönbözöbb alakokban és nevek alatt utnozztatnak, tehát mindenki csak PSERHOFER-féle vértisztító labdacsoat kérjen, s csak azok valódiak, a melyek dobozaik fedelén piros színben „PSERHOFER“ kékírása látható.

Partoljuk a magyar ipart!
Legjobb Csontlevélpapír
„Adria“
HAZAI GYARTMANY!
Versenyek a külföld elsőrendű készítményeivel
A parisi kiállítás on
az „Arany érem“-mel kitüntetve.
KÉSZITI
udvari szállító
RIGLER JÓZSEF EDE
PAPIRMŰGYÁR RÉSZVÉNYTÁRSASÁG
BUDAPESTEN.
Kapható: Lóvy Adolf, Alexander Vilmos, Landemann M. és Társa cégéknél

**Legnagyobb nyereség
legszerencésőbb esetben
1.000,000 korona**

Az összes 50,000 nyereség
JEGYZÉKE.

Legnagyobb nyereség legszerencésőbb esetben
1.000,000 korona
A nyereséget általában beosztás a következők:

Korona	Szám
600000	1 jutalom
400000	1 „
200000	1 „
100000	3 „
90000	1 „
80000	1 „
70000	1 „
60000	3 „
40000	1 „
30000	5 „
25000	1 „
20000	7 „
15000	3 „
10000	31 „
5000	67 „
3000	3 „
2000	433 „
1000	763 „
500	1833 „
300	6 „
200	2176 „
170	3000 „
180	4000 „
100	50 „
50	3000 „
40	3000 „
50,000	összesen
13.160,000	összesen

**Kiváló szerencse
TÖRÖK-nél**

Nagyon sokan szerencsések lettek általunk
öt millió koronánál többet nyertek nálunk nagyrabecsült vevőink.

Az egész világ legesélydúsabb sorsjátéka a mi m. kir. szab. osztálysorsjátékunk, mely nem-sokára újból kezdetét veszi.

100,000 sorsjegyre 50,000 pénznyereséggel sorsolják ki, tehát az összes sorsjegyek fele nyer a mellékelt sorslási jegyzék kimutatása szerint.

5 hónap alatt összesen Tizenhárom millió 160,000 koronát, egy hatalmas összeget sorsolnak ki. Az egész vállalat állami felügyelet alatt áll.

Az I. osztály eredeti sorsjegyeinek tervszerű betétjei a következők:
egy nyolcad frt —.75 vagyis 1.50 kor.
egy negyed " 1.50 " 3.—
egy fél " 3.— " 6.—
egy egész " 6.— " 12.—

A sorsjegyeket utánvétellel vagy pénz beküldése ellenében küldjük szét. Hivatalos tervezet díjtalanul. Megrendeléseket kérünk azonnal, de legkésőbb

f. é. április hó 28-ig bizalommal hozzánk beküldeni.

Török A. és Tsa

BANKHÁZ
Budapest,
Hazánk legnagyobb detail osztálysorsjáték üzlete
Főáruhánk osztálysorsjáték osztályai:
1. Váci-körút 4.
2. Múzeum-körút 11.
3. Erzsébet-körút 54.

Rendelőivel levágandó. Török A. és Társa főelárusítók Budapest.
Kérek részemre.....I. oszt. m. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos tervezettel együtt küldeni.
Az összeget.....kor. utánvételre kérem postautalvánnyal küldöm. A nem tetsző törlendő.

Első Zemplénmegyei Mosó- és tisztító-Intézet.

Van szerencsém a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy egy budapesti elsőrendű vasalónőt hoztattam és ezzel kapcsolatosan Sátoraljaujhelyben Koronateza 696. Özv. Kozma Jánosné házában 9 éve fennálló

mosó- és tisztító-intézetemet

újból berendeztem ahol is mindennemű fehéreneműek, ugymint:

férfi ingek, gallérok, kézelők stb.

a legújabb bécsi módszer szerint a legnagyobb elővigyázattal mosatnak és vasaltatnak.

Intézetemben mosott ingek, gallérok és kézelők vasalását és fényesítését a legújantudományban elfogadom

Kiváló tisztelettel
STEIDL MÁRIA.
Vidéki megrendelések pontosan teljesítettek.

Földbirtokosok s bérlő urak figyelmébe!

Van szerencsém értesíteni, hogy a Magyar Leszámitoló és Pénz Váltó Bank, áruosztályának képviselőjével megbízott.

Ennélfogva bátorodom b. figyelmét arra irányítani, hogy intézetünk, előnyös összeköttetési révén abban a kellemes helyzetben van, hogy terményeik eladását bizományilag dírcé a külföldre eladja, s ezáltal jelentékeny hasznot biztosít az eladónak.

Továbbá a reménylendő termésre már most igen előnyös feltételek mellett előlegeket ad, s mind ezután igen esekély díjat számít.

Kérem tehát szolgáltatomat mielőbb igénybe venni, esetleg kész vagyok meghívásoknak eleget tenni, s bővebb felvilágosítás végett személyesen megjelenni.

Mely után maradtam
alázatos szolgálója:
Schön Arnold,
a Magyar Leszámitoló s Pénz Váltó Bank áruosztályának képviselője:
Sátoralja-Ujhely.

Csipke-függöny tisztítás.

Rakovszky Sándor

férfi- és női-ruha vegytisztító, selyem-szővet, gyapjúruha-festő és guvrirozó intézeke.

S.-A.-Ujhely, a vármegyeház háta mögötti Beresényi-u. 45.

Férfi- és női ruhák, tisztí-egyenruhák, tavaszi és őszi felöltők, gyermek-ruhák, szalagok, csipkék, nyak-kendők, szarvasbőr-nadrág stb. elő nem sorolt tárgyak tisztításra elvállaltatnak, a tárgy minőségéhez képest minden divatos színben festetnek.

Guvrirozni elvállalok selyem, krep, batiszt, terno, szövet, szatin és mindenféle szöveteket, 150 cm. hosszúságig. Vidéki megrendelések posta utánvétellel is elfogadtatnak.

Férfi- és női ruhák kívánatra a legrövidebb idő alatt olcsó áron tisztítatnak.

Kézi-munka tisztítás.

**A Richter-féle
Horgony-Pain-Expeller
Liniment. Capsici comp.**

egy régi kipróbált háziaszer, amely már több mint 30 év óta megbízható bedörzsölésű alkalmaztatik köszvénynél, csúznál és meghűléseknél.

Intés. Silányabb utánzatok miatt bevásárláskor mindig figyelemmel legyünk a „Horgony” védjegyre és a „Richter” cégjegyzőre.

80 f., 1 k. 40 f. és 2 k. árban úgyszólván minden gyógyszerárban kapható. Főraktár: **Török József** gyógyszerésznél Budapestben.

Richter F. Ad. és társa,
csász. és kir. udvari orvostudósok,
Rudolstadt.

Boreladás.

1889. évi Tokajhegyaljai
asszu és szomorodni bort

üvegenként is eladok.

Dókus Mihály, s.-a.-ujhelyi lakos.

Szoba fűtésre ajánlok
szagtalan szalon fűszert
háshos szállítva jutányos árért.
 Ugyiszintén idei termésű új bort 36 kr. literjért.
 Tisztelettel: Klein Géza,
 papsor-utca.

Községeknek, tanyai gazdaságoknak
kitűnő minőségű
POSTA-TÁSKÁKAT
 ajánlja
Landesmann S. szíjgyártó Sátoralja-Ujhely

Képzés és tananyagok...
 Dr. KOVACS L. egyet. orvosár.
 Budapest, V. Váci-utca 4.

Alapítvány 1870-ban.
 A legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
JOANNOVITS DÖME
 BUDAPEST, IV. Váci-utca 25. sz.

SANTAL EGGER
 hatékony fájdalom- és gyulladáscsökkentő...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

KOSZVÉNYÉS CSUZ ellen
REPARATOR
 a KRIEGER-féle...
 BUDAPEST, Kálvária-utca 17.

DURATOR
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

PSEHOFER J.
 vértisztító
 labdaesal.

MARGIT KRÉM
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

THYMOL
 Páratlan és néki...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

FELLER-féle ELSA-FLUID
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

BRADY-féle MARIACELLI GYOMORCSEPEK
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

TURUL
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

BELVÁROSI KÁVÉHÁZ
 Budapest legújabb látványossága...
 IV. Kilye-tér 2.

MAUTHNER ÖDÖN
 26 ÉV ÓTA AZ ÉLISMERT LEGJOBB MAGVAK BESZERZÉSI FORRÁSA...
 BUDAPEST, ANDRÁSSY-UTCA 23.

ROSER
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

KLIVÉNYI FERENCZ
 vendéglős előtanulmány...
 BUDAPEST, VI. ANDRÁSSY-UTCA 39.

ALÁNYI FERENCZ
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

ÁLTALANOS TUDÓSÍTÓ
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

RAELETTSZÉRE
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

Oh jaj! Készség, rekedtség ellen gyors és kitűnő ELLÉN!
EGGER-féle MELLPASZILLÁK
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

FRATELLI DEISINGER
 küld Fiuméből vagy Triestből...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

BENZIN-MOTOROK
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

Prodega
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

SZABADALMAKAT ÉRTÉKESÍTŐ
 BUDAPEST VII. ERZSÉBET-KÖRÜT 17.
 Bal-és jobboldali szabadalmak...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

CSÁSZARFÜRDŐ
 teli és nyátcsgyógyhely...
 BUDAPESTEN.

GOLIÁT MALATA-SÖR.
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

Ha szűz a haja
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

100.000 sorsjegy
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.

TROPOK
 a legújabb és legteljesebb beszerzési forrás...
 BUDAPEST, V. Váci-utca 17.